

KUDEAKETA TXOSTENA - ANTOLAKETA

INFORME DE GESTIÓN - ORGANIZACIÓN

Epealdia/Período: 2020 ABUZTUA / AGOSTO



1. JARDUERA MEMORIA OROKORRA / MEMORIA DE ACTIVIDADES GENERAL

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	
	Aurrez aurreko arreta GUZTIZKOA- Atención presencial TOTAL Banakapena/Desglose	2.169
Herritarren arreta Atención Ciudadana	ZU!n aurrez aurreko arreta- Atención presencial en el ZU!	1.278 (*) 2020-05-18an aurrera arreta presentziala ematen hasi da berriro, hitzorduekin. Covid19aren alarma egoera dela eta/ A partir del 18-05-2020 se ha vuelto a dar atención presencial, con cita previa, debido al estado de alarma ocasionado por el Covid19.
Telefonoz, telematikoki eta korreo elektronikoz/ Atención telefónica, telemática y por correo electrónico		
Arreta zerbitzuko ordutegia, Covid-19gatik emandako alarma egoera aldian/ Horario del servicio de atención,durante el estado de alarma decretado por el Covid-19: Astelehenetik/ostiralera/ De lunes a viernes: 9:00-17:00	ZU!ko batz besteko itxaron denbora/ Tiempo medio de espera en ZU!	(*) 2020-05-18an aurrera arreta presentziala ematen hasi da berriro, hitzorduekin, baina ez da datu hau ematen duen ilara kudeatzailea erabili./ A partir del 18-05-2020 se ha vuelto a dar atención presencial, con cita previa, pero no se ha utilizado el gestor de colas que proporciona este dato.
Sarrera erregistroa Registro de entrada	- Aurrez-aurre Presencial	597
	- Posta kanala Canal postal	492 * Hemen ere sartzen dira korreo elektronikoz jasotakoak, sarrera erregistroa eman zaienak/ Aquí están incluidas las solicitudes recibidas por correo electrónico a las que se les ha dado registro de entrada.
	- Kanal telematikoa Canal telemático	170
	- GUZTIRA Total	1.259
Irteera erregistroa Registro de salida	- GUZTIRA Total	274
	Posta elektroniko kanala (ZUko helbidea) Canal correo electrónico (correo del ZU!)	401
	Jasotako jakinarazpen elektronikoak (EJ-GFA)/ Notificaciones electrónicas recibidas (G ^o V ^o y DFG)	EJ-tik / del G ^o V ^o : 17 GFAtik / de DFG: 8

	Kanal telefonikoa Canal telefónico Banakapena / Desglose	Guztizkoa Total: 6655
Herritar Kutzazaina/ Cajero ciudadano	Errolda bolanteak/ Volantes del padrón Errolda historikoa / Padrón histórico Erreziboen ordainketak/ Abono de recibos Ordaintzeko erreziboen kontsultak/ Consulta recibos ptes Erreziboen ordainaigiria/ Cartas de pago	667 116 25 21 25 (*) 2020-06-11tik herritara kutxazaina erabilgarri jarri du udalak dagozkion segurtasun neurriekin/ A partir del 11-06-2020 se ha procedido a poner en marcha el cajero ciudadano, con medidas de seguridad.
Herritarren asebetetze maila/ Satisfacción ciudadanos	Inkestan parte hartu dutenak/ Participantes en la encuesta: 0 :) 0% : 0% :(0%	(*) 2020-03-16tik herritara kutxazaina itzali du udalak Covid19aren alarma egoera dela eta/ A partir del 16-03-2020 se ha procedido a apagar el cajero ciudadano debido al estado de alarma ocasionado por el Covid19.
Biztanlegoa Población	Errolda altak Altas de padrón Errolda bajak Bajas padrón Zifra ofiziala (urtean behin) Cifra oficial (una vez año)	164 179 39.520 (2020/01/01) behin behinekoa provisional. Alderaketa 2019. urtearekin Comparativa con 2019: 49 + (2020) 2019/01/01 (39471)
Udal antolaketa organo erabakitzaileak (kide bakarrekoak + kide anitzekoak) Órganos municipales de decisión (unipersonales + colegiados)	Alkate eta zinegotzi ordezkarien Dekretuak (guztira) Decretos de alcaldesa y concejales y concejales delegados (total) (*) COVID-19ak eragindako osasun krisia dela-eta, besteak beste, alarma egoera aitortzen duen 463/2020 ED eta gainerako araudiaren ondorioz udalak hartu dituen neurri desberdinak ondorengo dekretuen bidez (nagusienak) / diversas medidas que ha adoptado el ayuntamiento como consecuencia de la crisis sanitaria del COVID-19, decretos fundamentales que se han acordado, entre otras, como consecuencia del RD 463/2020 que decreta el estado de alarma y demás normativa:	188

- [\(1572\)](#) 2020-08-03 **Bertan behera uztea Udan ludotekara programaren laugarren txanda Covid 19aren datuen bilakaeragatik** / Suspendir el cuarto turno del programa Udan Ludotekara ante la evolución de los datos del Covid 19
- [\(1579\)](#) 2020-08-10 **Covid 19k sortutako kalte ekonomikoak leuntzeko enpresa eta autonomoentzat bideratutako dirulaguntzen esleipena** / Concesión de subvenciones a microempresas y personas autónomas para mitigar los efectos económicos producidos por el Covid19
- [\(1624\)](#) 2020-08-12 **Azoka txikien tasari dagozkion ordainagiriak, tarifen kuota proportzionalarekin, alarma-egoerari dagokion aldia kenduta egitea** / Emitir los recibos correspondientes a la tasa de mercadillos con la cuota proporcional de la tarifa excluido el periodo correspondiente al estado de alarma
- [\(1625\)](#) 2020-08-14 **1579 dekretuaren akats zuzenketa, Covid 19k sortutako kalte ekonomikoak leuntzeko enpresa eta autonomoentzat bideratutako dirulaguntzen esleipena** / Rectificación de errores del decreto 1579, concesión de subvenciones a microempresas y personas autónomas para mitigar los efectos económicos producidos por el Covid19
- [\(1657\)](#) 2020-08-18 **Hurbileko salmenta-sarea indartzeko bonoak banatzeko kanpainari dagokionez jasotako eskaerak baiestea eta onartutako laguntzen ordainketari ekitea** / En relación a la campaña de reparto de bonos para reforzar el canal de venta de proximidad estimar las solicitudes presentadas y proceder al pago de las ayudas aprobadas
- [\(1665\)](#) 2020-08-18 **Terrazak eta mahaitxoak jartzeko baimena duten ostalaritza eta jatetxe establezimenduek terraza eta mahaitxo horiek erabiltzeko ordutegia finkatzea** / Fijar el horario de usos de terrazas y veladores a los establecimientos de hostelería y restauración que tengan autorizada la colocación de terrazas y veladores
- [\(1702\)](#) 2020-08-21 **Matrikulazio tasaren zati bat itzultzea Xenpelar tailerretan (matrikulazioaren herena) eta Antzerki Labean (matrikulazioaren %25a) izena eman zuten ikasleei** / Devolver una parte de la matrícula correspondiente a los/as alumnos/as inscritos en Talleres Xenpelar (un tercio de la matriculación) y Antzerki Labea (25% de la matriculación)

		Ohikoak Ordinarias:0
		Ezohikoak Extraordinarias:0
	Udalbatzarreko bilkurak Sesiones plenarias	Ezohiko eta premiazkoak/Extraord y urgentes: 0
	Udalbatzako akordioak + mozioak + berri ematea eta beste organo erabakitzaileen kontrola Acuerdos Pleno + mociones + dar cuenta y control de otros órganos	Akordioak Acuerdos:0
		Mozioak Mociones:0
		Berri ematea eta beste organoen kontrola Dar cuenta y control de otros órganos: 0
	Tokiko Gobernu Batzordeko bilkurak Sesiones Junta Gobierno Local	Ohikoak Ordinarias:0
		Ezohikoak Extraordinarias:0
		Ezohiko eta premiazkoak Extraord y urgentes:1 aurrez aurrekoa Covid-aren aurkako babes protokoloa aplikatuz / presencial con la adopción de las medidas de seguridad contenidas en el protocolo de prevención del Covid
		(*) (1329) 2020-06-30 Covid-aren aurkako babes neurrien inguruko protokoloa onartzea kide anitzeko bilkurak (Udalbatzarra, Tokiko Gobernu Batzarra eta batzorde informatzaileak) aurrez aurre ospatu ahal izateko udalbatza aretoan / Aprobar el protocolo de prevención del Covid para la celebración de las sesiones de los órganos colegiados (Pleno, Junta de Gobierno Local y comisiones informativas) de forma presencial en el Salón Capitular
	Tokiko Gobernu Batzordeko akordioak Acuerdos Junta Gobierno Local Tokiko Gobernu Batzordeak, eztabaida organoa den aldetik, alkateari helarazitako irizpenak, hark ondoren erabakia har dezan Dictámenes que la Junta de Gobierno Local en cuanto órgano deliberante eleva al alcalde con carácter previo a la adopción de la correspondiente resolución Berri ematea Dar cuenta	3 0 0

	Bozeramaile Batzordeak (onartutako deklarazio instituzionalak) Junta de Portavoces (declaraciones institucionales acordadas)	0
Zuzendaritza taldea eta arloetako koordinazio taldeak Zuzendaritza taldea y grupos de coordinación de los ámbitos	Bilerak Reuniones	Zuzendaritza taldea: 0
		Antolaketa arloa Ámbito organización:0
		Lurraldea arloa Ámbito territorio:0
	(*) Berriro berrabiarazi dira arloetako bilerak ondorengo dekretu bidez izandako etenaldiaren ondoren [2020-03-15eko 706 Dekretua: 2020-03-15a ondorengo bilera presentzialak bertan behera COVID-19a dela eta alarma egoeratik, nahiz zuzendaritzako bilerekin (kideen osaera egokituta eta modu telematikoak lehenetsiz) jarraitu den COVIDaren inguruko neurriak aztertzeko eta koordinatzeko] / Se han reanudado nuevamente las reuniones de los ámbitos tras el parón motivado por la siguiente resolución [Decreto 706 de 15-03-2020: suspensión del resto de reuniones presenciales por el estado de alarma decretado por el COVID-19, si bien se ha continuado con las reuniones del grupo de dirección (adecuando la composición de sus miembros y priorizando las reuniones telemáticas) para analizar y coordinar las diversas medidas en torno al COVID] (**) Geldialdia abuztuan Parón en agosto	Herritarrak arloa Ámbito ciudadanía:0
Aholku Kontseiluak Consejos Asesores	Plan Estrategikoaren jarraipenerako A.K. C.A. de seguimiento del Plan Estratégico	0
	Planeamenduko A.K. C.A. de Planeamiento	0
	Ingurumeneko A.K. C.A. de Medio Ambiente	0
	Herritarren segurtasuneko A.K. C.A. de Seguridad Ciudadana	0
	Euskarako A.K. C.A. de Euskera	0
	Berdintasuneko A.K. C.A. de Igualdad	0
	Kiroletako A.K. C.A. de Deportes	0
	Eskola kontseilua Consejo de educación	0
Elkarbizitza eta Gizarte Ekintzarako A.K. C.A. de Convivencia y Acción Social	0	
Txostenak, instrukzioak, aholkularitza juridikoa Informes, instrucciones, asesoría jurídica	Funtsezko txostenak (juridikoak eta ekonomikoak) Informes de relevancia (jurídicos y económicos) (*) Covid-19aren eraginez argitaratutako araudi guztiaren inguruan azpisailek kontuan izan beharreko jarraibide eta formulario desberdinak landu dituzte aholkulari juridikoek / Se han elaborado por parte de los servicios jurídicos diversas instrucciones, formularios y	1 Taula/Tabla

	directrices a tener en cuenta por parte de las subáreas en relación con toda la normativa publicada como consecuencia del Covid-19	
	Aholkulari taldeko bilerak Reuniones de Asesoría Jurídica	0
Defentsa juridikoa Defensa Jurídica	Tartekatutako auziak (udalak edo udalaren aurka) Procedimientos judiciales interpuestos (por el ayto o contra el ayto)	Taula / Tabla
	Auzi berriak Nuevos procedimientos judiciales	1
(*) 2019ko irailean alta eman dugu Euskadiko Justizia Administrazioiko JustiziaSip atarian EAeko auzitegiekin harreman telematikoa bultzatzeko En septiembre de 2019 nos hemos dado de alta en JustiziaSip portal de la Administración de Justicia en Euskadi con el objeto de relacionarnos telematicamente con los juzgados y tribunales de la CAV	Amaitutako auziak (irmoak) eta emaitza Procedim. judiciales terminados (firmes) y resultado	1 udalaren aldekoa / favorable ayto *(ondare erantzukizuna) 241/2019-J prozedura laburtua /*(responsabilidad patrimonial) 241/2019-J proc abreviado
LANGILEAK Plantilla	Langileria/Personal Empleado	366 Emakumeak/Mujeres: 184 Gizonak/Hombres: 182
	Karrerako Funtzionarioak/Funcionarios de carrera	194
	Bitarteko Funtzionarioak/Funcionarios interinos	148
		Plaza hutsa betetzen/ocupando plaza vacante: 91 Gaixotasun ordezkapena/sustitución enfermedad: 9 Zerbitzu eginkizunak ordezkapena, lizentziak, baimenak, amatasunak etab./sustitución comisiones servicio, licencias, permisos, maternidad etc.: 34 Aldi baterako programak/programas temporales: 14
	Lan Kontratudun Pertsonal finkoa/Personal laboral fijo	3
	Aldi baterako lan Kontratudun Langileak/Personal laboral temporal	20

		Etkez-etxeko laguntza zerbitzua /servicio ayuda domiciliaria: 15 Errelebo kontratua /contratos relevo: 1+1 jubilaciones parciales:0 Beste batzuk: aldi baterako ezintasuna, amatasuna etab. Otros: ITs, maternidad, interinidad, etc.: 5 Enplegua sustatzeko planen langileak /personal trabajador de planes de empleo:0 Errefortzuk Madalenak, Iñauteriak, Atlantikaldia //Refuerzo Madalenak, Carnavales, Atlantikaldia: 0
	Behin-Behineko pertsonala /Personal eventual	1
	Erretiroak / Jubilaciones	Beharrezkoak /Forzosas: 0 Boluntarioak /Voluntarias: 1 Partzialak /Parciales: 0
	Praktiketako ikasleak /Alumnos/alumnas prácticas	0
	Lan segurtasun eta osasun batzordea - Comité seguridad y salud laboral	0
	Negoiazio-mahai orokorra Mesa general de negociación	0
	Langileen ordezkariekin bilera Reunión con los representantes de los trabajadores	0
SAIL - AZPISAILEN ANTOLAKETA LANA ORGANIZACIÓN DE ÁREAS Y SUBÁREAS	Lanketa hasia duten sail eta azpi-sailak: Áreas y subáreas que han iniciado el estudio: <ul style="list-style-type: none"> - Ogasuna eta Garapen ekonomikoa - Hacienda y desarrollo económico - Modernizazioa - Modernización - Hiri Mantenua - Mantenimiento Urbano 	Lanketa bukatu duten sail eta azpi-sailak: Áreas y subáreas que han finalizado el estudio:
LANGILE PUBLIKOAREN ATARIA PORTAL EMPLEADA PÚBLICA	Lehenengo fasearen ezarpena: Langileek programara sarrera. Datu pertsonalen kontsulta Departamentu batzuekin bigarren fasearen frogekin hasi: Oporren tramitazioa Implementación de la primera fase. Acceso del personal al programa: Datos personales Inicio segunda fase con algunos departamentos: Tramitación vacaciones	Iraila - Urria: Bigarren fasea gainerako departamentuetara zabaltzea Septiembre - Octubre: Ampliación de la segunda fase a los restantes departamentos
COVID 19 ANTOLAKETA ETA GIZA BALIABIDE NEURRIAK. LAN ARRISKUEN PREBENTZIORAKO PROTOKOLOAK	2020-07-28 Osasun sailburuaren agindutik eratorritako neurrien eragina udalean Efectos de las medidas de la Orden de 28-07-2020 de la Consejera de Salud	2020-08-06

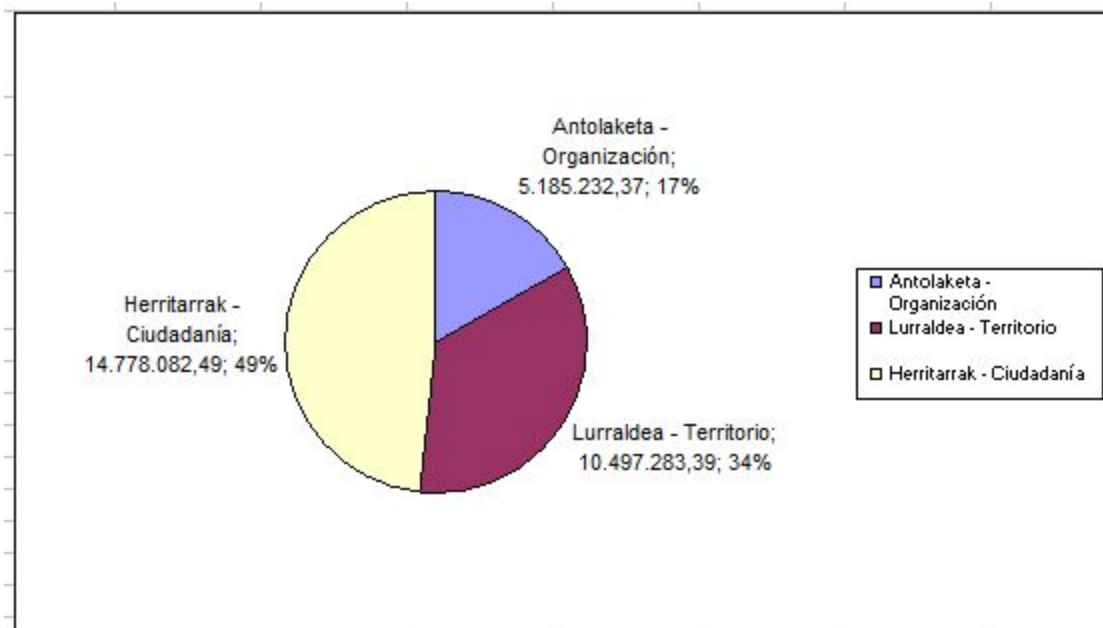
<p>COVID 19 MEDIDAS ORGANIZATIVAS Y DE RECURSOS HUMANOS. PROTOCOLOS PREVENCIÓN DE RIESGOS LABORALES</p>		
<p>ENPLEGU PLANAK</p>	<p>Eskaera: Lanbide Deialdi Orokorra 2020</p> <p>Solicitud: Lanbide Convocatoria General 2020</p>	<p>Lanpostu kop /num puestos Publikoa - Publico: 55 Pribatua - Privado: 100 (eskualdean / comarca) Hirugarren sektorea - Tercer sector: 5 (eskualdean / comarca)</p>
	<p>Eskaera: Lanbiden Gazteak 2020</p> <p>Solicitud Lanbide Jovenes 2020</p>	<p>Lanpostu kop /num puestos Publikoa - Publico: 5</p>

2. OGASUNA - HACIENDA

AURREKONTU KONTROLA Control Presupuestario		Arloen arabera Por ambitos				
Arloa - Ambito	Hasier aurr. - Presup. Inicial	Behin bet aurr. - Presup. Definit.	Baimendua - Autorizado	Erabilia - Dispuesto	Onart. Oblig. - Obl. Reconoc.	Exekuzio % Ejecución
Antolaketa - Organización	10.247.322,25	10.472.418,28	6.949.743,46	6.758.867,53	5.185.232,37	49,51 %
Lurraldea - Territorio	19.298.912,21	24.904.290,21	19.226.722,77	13.838.589,74	10.497.283,39	42,15 %
Herritarrak - Ciudadanía	25.856.865,54	31.274.359,60	23.528.825,49	19.817.901,11	14.778.082,49	47,25 %
GUZTIRA - TOTAL	55.403.100,00	66.651.068,09	49.705.291,72	40.415.358,38	30.460.598,25	45,70 %

Area	H.A-P.I	B.B.A-P.D	BDA-ATRO	ERBLA-DPSTO	O.O-O.R
Antolaketa - Organización	10.247.322,25	10.472.418,28	6.949.743,46	6.758.867,53	5.185.232,37
Lurraldea - Territorio	19.298.912,21	24.904.290,21	19.226.722,77	13.838.589,74	10.497.283,39
Herritarrak - Ciudadanía	25.856.865,54	31.274.359,60	23.528.825,49	19.817.901,11	14.778.082,49

Arloa - Ambito	Hasier aurr.- Presup. Inicial	Behin bet aurr. Presup. Definit.	Onart. Oblig. - Obl. Reconoc.	%Hasierakoa- Inicial	% Behin betikoa - Definitivo	% Onart. Oblig - Oblig. Recn.
Antolaketa - Organización	10.247.322,25	10.472.418,28	5.185.232,37	18,50 %	15,71 %	17,02 %
Lurraldea - Territorio	19.298.912,21	24.904.290,21	10.497.283,39	34,83 %	37,37 %	34,46 %
Herritarrak - Ciudadanía	25.856.865,54	31.274.359,60	14.778.082,49	46,67 %	46,92 %	48,52 %
GUZTIRA - TOTAL	55.403.100,00	66.651.068,09	30.460.598,25	100,00 %	100,00 %	100,00 %



2020 AURREKONTU KONTROLA: KAPITULUKA: ABUZTUA / CONTROL PRESUPUESTARIOS: CAPITULOS - AGOSTO

GASTUA - GASTO

Kapitulua Capítulo	Hasierako aurr. - Presup. Inicial	Hasierako aurr. - Presup. Definitivo	Behin bet aurr. - Presup.	Baimendua - Autorizado	Erabilia - Dispuesto	Onart. Oblig. - Obl. Reconoc.	Ezekuzio % Ejecución
1	Personalko gastuak Gastos de personal	20.725.000,00	20.866.873,66	11.520.459,96	11.462.401,07	11.394.930,14	54,61 %
2	Gastuak ondasun arrunt eta zerbitzuetan	20.329.570,00	20.547.066,91	15.964.242,68	13.998.420,54	9.201.863,21	44,78 %
3	Finantza gastuak Gastos financieros	162.000,00	162.000,00	156.210,54	156.140,84	44.506,92	27,47 %
4	Transferentzia arruntak Transferencias corrientes	7.029.080,00	9.970.140,07	8.426.994,51	5.302.281,75	4.731.834,24	47,46 %
6	Inbertsio errealak Inversiones reales	4.978.200,00	12.516.939,12	11.164.639,35	7.123.369,50	3.998.313,18	31,94 %
7	Kapital transferentziak Transferencias capital	185.250,00	594.048,33	508.798,33	408.798,33	21.250,00	3,58 %
8	Finantza aktiboak Activos financieros	50.000,00	50.000,00	22.392,00	22.392,00	22.392,00	44,78 %
9	Finantza pasiboak Pasivos financieros	1.944.000,00	1.944.000,00	1.941.554,35	1.941.554,35	1.045.508,56	53,78 %
	GUZTIRA	55.403.100,00	66.651.068,09	49.705.291,72	40.415.358,38	30.460.598,25	45,70 %

SARRERA - INGRESO

Kapitulua Capítulo	Hasierako aurr. - Presup. Inicial	Hasierako aurr. - Presup. Definitivo	Behin bet aurr. - Presup.	Onar esk - Dchos Recon	Bildutakoa - Recaudado	Ezekuzio % Ejecución
1	Zuzeneko zergak Impuestos directos	10.431.000,00	10.431.000,00	9.748.035,95	2.259.536,51	93,45 %
2	Zeharkako zergak Impuestos indirectos	550.000,00	550.000,00	168.538,72	52.935,98	30,64 %
3	Tasak eta bestelako zergak Tasas y otros ingresos	8.549.800,00	8.549.800,00	5.067.170,30	1.629.592,41	59,27 %
4	Transferentzia arruntak Transferencias corrientes	30.974.200,00	31.278.694,30	19.161.266,01	18.926.364,18	61,26 %
5	Ondare sarrerak Ingresos patrimoniales	760.000,00	760.000,00	256.314,70	201.225,87	33,73 %
6	Inbertsio errealak besterenganatzetik eta hirigintzako jarduerak	501.000,00	501.000,00	33.154,51	33.154,51	6,62 %
7	Kapital transferentziak Transferencias de capital	1.643.100,00	2.189.486,00	393.845,07	81.382,69	17,99 %
8	Finantza aktiboak Activos financieros	50.000,00	10.447.087,79	22.392,00	3.288,00	0,21 %
9	Finantza pasiboak Pasivos financieros	1.944.000,00	1.944.000,00	0,00	0,00	0,00 %
	GUZTIRA	55.403.100,00	66.651.068,09	34.850.717,26	23.187.480,15	52,29 %

--

AURREKONTU KONTROLA Control Presupuestario		
AURREKONTU ALDAKETAK Modificaciones presupuestarias	KALD0012: Kreditu gaikuntza / Habilitación de créditos KALD0013: Kreditu transferentzia / Transferencia de créditos	141.000,00 231.035,00
AURREKONTU EGONKORTASUNA, FINANTZA IRAUNKORTASUNA ETA GASTU ARAUA: Kreditu aldaketak	Egonkortasuna – Estabilidad:	Defizita: 10.010.118,21€ Déficit: 10.010.118,21
Estabilidad presupuestaria, sostenibilidad financiera y regla de gasto: Modificaciones presupuestarias	Iraunkortasuna – Sostenibilidad:	Zor bizia: %30,33 Deuda viva: 30,33%
(Txostena-Informe)	Gastu araua – Regla de gasto:	22,03%
	Ondorioak – Conclusiones:	Egonkortasuna betetzat eman daiteke, diruzaintzako gerakinaren erabilerarengatik datorrelako. Gastu araua likidazioan berifikatuko da. La estabilidad se da por cumplida, dado que se debe a la utilización del remanente de tesorería La regla de gasto se verificará con la liquidación.
INFORMAZIO IGORKETAK REMISIONES DE INFORMACIÓN	GFA - Estatua DFG - Estado	2019ko 4. hiru hilekoaren exekuzioa eta berankortauna
	HKEE TVCP	- -
HIRUHILABETEKO KONTUEN TXOSTENA INFORME ESTADO DE CUENTAS TRIMESTRE	TXOSTENA 2T (eusk) TXOSTENA 2T (gazt)	
FISKALIZAZIO TXOSTENAK INFORMES DE FISCALIZACIÓN	Kontratazio espedienteak/Expdtes. Contratación	6
	GGBBetako espedienteak/Expdtes. RRHH	6
	Dirulaguntza espedienteak/Expdtes. Subvenciones	26
	GLL espedienteak/Expedientes AES	9
	Sarrerren baja espedienteak/Expdtes. Bajas ingresos	0
	Ondare erantzunkizuneko espedienteak/Expdtes responsabilidad patrimonial	0
	Bestelakoak/Otros	3

	Guztira/Total	50
ORDAINKETAK (Udala, Errenteria Musikal, Oarsoaldea SA. eta Badia Berri SA.) PAGOS (Ayuntamiento, Errenteria Musikal, Oasoaldea S.A. y Badia Berri S.A.)	Azken hiruhilabeteen ordainketak egiteko batzbesteko epea (2020-2): Plazo medio de pago último trimestre (2020-2):	3,02
Txostena/Informe: 2020-2-OBBE/PMP		

	Hiruhilabetean ordaindutako eragiketen zenbatekoa: Volumen de pago de las operaciones del trimestre (2020-2):	7.165.965,97 €
	Hiruhilabetean ordaindu gabe gelditu diren eragiketen zenbatekoa: Volumen de operaciones que han quedado pendientes de pago en el trimestre (2020-2):	30.737,23 €
DIRUZAINZA: TESORERÍA	Aurreko izakinak: Existencias anteriores:	975.737,37 €
	Sarrerak: Entradas:	8.995.338,31 €
	Irteerak: Salidas:	3.495.861,38 €
	Saldoa hilabete bukaera: Saldo fin de mes:	6.475.214,30 €
	Gordailuak: Depositos:	0,00 €
TRIBUTUEN KUDEAKETA ETA ZERGABILKETA GESTIÓN DE TRIBUTOS Y RECAUDACIÓN	Kobraketara jarri diren erroldak: Padrones puestos cobro: (19206) 2020ko Zabortasa, Ibilgailuen sarrera eta Toki Publikoko erabilera / Tasa basuras 2020, Entrada de Vehículos y Ocupación Vía Pública	2.337.247,23 €
	Kobratzera bidali diren Kitapenak/ordainagiriak: Liquidaciones/Recibos puestos al cobro: ordainagiriak / recibos - (602)	297.431,43 €
	Borondatezko epean kobratutakoa (Zergak): Recaudado en periodo voluntario (Tributos):	432.147,75 €
	Bide exekutiboan kobratutakoa (Zergak): Recaudado en periodo ejecutivo (Tributos):	26.450,15 €
	2019-08-31ean TMIZ-n kobratutakoaren portzentajea : Porcentaje de cobro s/ padron de cobro por I.V.T.M. al 31-08-2019:	%92,75
	2020-08-31ean TMIZ-n kobratutakoaren portzentajea: Porcentaje de cobro s/ padron de cobro por I.V.T.M. al 31-08-2020:	%85,73
	Kobratzera bidali diren isunak: Multas puestas al cobro (106)	15.200,00 €
	Isunetan kobratutakoa: Recaudado en multas:	34.867,84 €

	Egin diren zatipenak: (33) Fraccionamientos:	24.548,23 €
BAJAK	Zergak /Impuestos:	7.257,60 €
BAJAS	Multas circulación / Isunak	0,00 €
DIRULAGUNTZAK	Hiruhilabetean emandakoak	<u>DIRU LAGUNTZAK 2. HIRUHILEKOA 2020 / SUBVENCIONES 2. TRIMESTRE 2020</u>
SUBVENCIONES	Concedidas en el trimestre:	
OARSOALDEA		

BESTE KUDEAKETA ADIERAZLEAK - OTROS INDICADORES DE GESTIÓN
AURREKONTUAREN EXEKUZIO EGOERA ESTADO DE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA

ANTOLAKETA / ORGANIZACION

Programa	Deskribapena	Urtea Año	Hasierako aurr.- Presup. Inicial	Behin bet aurr. - Presup. Definitivo	Baimendua - Autorizado	Erabilia - Dispuesto	Ouart. Oblig. - Obl. Reconoc.	Exekuzio % Ejecución
01100	Zor publikoa / Deuda pública	2020	2.104.000,00	2.104.000,00	2.096.447,15	2.096.447,15	1.088.767,44	51,75 %
22100	Enplegatuen aldeko beste prestazio ekonomiko batzuk. Otras prestaciones económicas a favor de empleados	2020	475.000,00	475.000,00	345.219,58	287.160,69	287.160,69	60,45 %
33220	Artxiboa / Archivo	2020	259.168,34	249.168,34	134.429,32	134.429,32	132.150,67	53,04 %
33730	Áuzo elkarteetako lokalak Locales asociaciones de vecinos	2020	30.000,00	30.000,00	12.847,87	11.697,69	8.429,36	28,10 %
49110	Herritarren arreta zerbitzua / Servicio atención ciudadana	2020	1.141.851,80	1.141.851,80	658.718,17	658.718,17	658.718,17	57,69 %
91200	Gobernu-organokoak / Órganos de gobierno	2020	914.177,76	914.177,76	516.161,23	516.161,23	508.210,03	55,59 %
92000	Administrazio orokorra / Administración general	2020	726.654,95	788.488,15	578.398,75	523.969,60	328.051,34	41,61 %
92010	Informatika eta komunikazioak Informática y comunicación	2020	629.674,57	626.786,16	511.119,13	479.966,63	332.656,48	53,07 %
92030	Giza baliabideak / Recursos humanos	2020	1.495.303,37	1.495.303,37	457.534,30	449.436,21	370.225,15	24,76 %
92032	Lan arriskuen prebentzioa / Prevención riesgos laborales	2020	289.769,62	471.643,28	393.097,30	382.097,30	355.461,24	75,37 %
92040	Aholkularitza juridikoa / Asesoría Jurídica	2020	73.309,25	73.309,25	41.918,91	41.918,91	41.918,91	57,18 %
92050	Informazio gizartea eta herritarren partehartze Sociedad de la información y participación	2020	316.400,00	275.057,96	127.072,29	101.624,91	67.977,24	24,71 %
92200	Erakunde lokalen koordinazioa eta antolakuntza instituzionala Coordinación y organización institucional de las entidades locales	2020	4.600,00	4.600,00	4.507,59	4.507,59	4.507,59	97,99 %
92910	Bake epaitegia / Juzgado de Paz	2020	20.000,00	20.000,00	14.050,25	14.029,03	9.624,91	48,12 %
93100	Kontabilitatea, administrazioa eta zergen ikuskaritza Contabilidad, administración e inspección de tributos	2020	334.277,70	334.277,70	139.655,89	139.586,19	137.674,95	41,19 %
93200	Tributu-sistemaren kudeaketa Gestión del sistema tributario	2020	20.000,00	20.000,00	5.059,77	5.059,77	5.059,77	25,30 %
93210	Udal zergen kudeaketa / Gestión de tributos locales	2020	245.038,22	245.038,22	138.060,87	138.060,87	138.060,87	56,34 %
93220	Zergabilketa / Recaudación	2020	340.888,23	340.888,23	195.726,70	195.726,70	195.726,70	57,42 %
93300	Ondarearen kudeaketa / Gestión del Patrimonio	2020	745.386,50	781.006,12	535.165,49	533.716,67	470.297,96	60,22 %
93400	Diruzaintza / Tesorería	2020	81.821,94	81.821,94	44.552,90	44.552,90	44.552,90	54,45 %
GUZTIRA - TOTAL			10.247.322,25	10.472.418,28	6.949.743,46	6.758.867,53	5.185.232,37	49,51 %

BESTE KUDEAKETA ADIERAZLEAK - OTROS INDICADORES DE GESTIÓN
COVID GASTUAK - GASTOS COVID

COVID 19						
PROGRAMA	DESKRIBAPENA - DESCRIPCION	PARTIDA	DESKRIBAPENA - DESCRIPCION	MARTXOA- UZTAILA MARZO - JULIO	ABUETUA AGOSTO	GASTATUTAKOA GUZTIRA TOTAL GASTOEN
13000	Segurtasun eta babes zibila ad. Or	I. Kap. / Cap.I	Listorreta San Markos segurtasuna	8.897,78	6.686,05	15.583,83
	Adon. General seguridad y protec. Civil		Seguridad Listorreta San Markos			
13200	Segurtasun eta orden publikoa	I. Kap. / Cap.I	Udaltzainen ordainsariak / Itzainen ordainsariak / Retribuciones P. Municipal	143.576,07	36.347,54	179.923,61
		11230.221.12.132.00 2020	COVID: Material hornidura / COVID: Suministro material	4.238,20	291,11	4.529,31
13330	Semaforoak eta seinaleak	11220.221.99.133.00 2020	Material hornidura	1.249,33		1.249,33
	Semáforos y señales		Suministro materia			
15120	Hiri mantenua / Mantenimiento urbano	10920.227.01.151.20 2020	KEEL: Hainbat garbiketa / TROE: Limpiezas viarias	6.775,03		6.775,03
16100	Edateko uraren etxez etxeko hornikuntza	10920.212.01.161.00 2020	Material hornidura	1.264,99		1.264,99
	Abastecimiento domiciliario de agua potable		Suministro materia			
23000	Gizarte zerbitzu orokorrak Servicios Sociales generales	I. Kap. / Cap.I	Gizarte langilearen ordainsariak / Retribuciones Trabajad	10.561,74	3.991,77	14.553,51
23100	Oinarrizko Gizarte Zerbitzuak	I. Kap. / Cap.I	Adm. laguntzailea ordainsariak / Retribuciones Auxiliar A	5.918,38	2.501,17	8.419,55
	Servicios Sociales de Base					
23110	Etxez etxeko laguntza zerbitzua Servicio ayuda a domicilio	10730.227.94.231.10 2020	Alarma egoeran emandako beste zerbitzu batzuk	78.968,68		78.968,68
23130	Gizarte Larrialdietarako Laguntzak Ayudas Emergencia Social	10730.480.01.231.30 2020	Urjentzizko udal dirulaguntzak / Ayudas econ. carácter urgente	71.113,41	10.025,62	81.139,03
		10730.480.03.231.30 2020	Gizarte larrialdietarako laguntzak / Ayudas de emergenc	37.674,50	5.950,84	43.625,34
23160	Bazterkeria egoeran daudenei zuzendutako baliabideak Recursos destinados a personas en situación de exclusión	I. Kap. / Cap.I	Belabartz ordainsariak / Retribuciones Belabartz	10.650,60		10.650,60
		10730.221.06.231.60 2020	COVID: BELABARATZ ELIKADURA / ALIMENTACION BELABARATZ	11.806,21	755,99	12.562,20
		10730.227.02.231.60 2020	Belabartzeko segurtasuna / Seguridad Belabartz	70.619,12		70.619,12
		10930.227.01.231.60 2020	Belabartzeko garbitasuna / Limpieza Belabartz	3.649,19	73,27	3.722,46
		10930.227.15.231.60 2020	Belabartzeko artapen psikoosiala / Atención psicosocial Belabartz	52.094,84		52.094,84
32000	Hezkuntza administrazio orokorra	10630.222.02.320.00 2020	COVID: Internet pobrezia digitalaren aurka / COVID: Internet contra pobreza digital	4.140,04		4.140,04
		11910.626.02.320.00 2020	COVID: Ordenadoreak pobrezia digit aurka / COVID: Ordenadores contra pobreza digital	12.091,01		12.091,01
	Administración general educación	11930.222.01.320.00 2020	Belabartzeko Telefonoa / Comunicaciones telefónicas Belabartz	244,80		244,80

32620	Hezkuntzako jarduerak Actividades educación	10630.226.06.326.20 2020	Material hornidura / Suministro material	210,00		210,00
33410	Kultur ekintzak Actividades culturales	10830.481.--.334.10 2020	Dirulaguntza zuzenak Subvenciones nominativas		37.845,43	37.845,43
33720	Gazteria Juventud	10630.227.04.337.20 2020	BEEL: Aisialdirako jarduerak material hornidura TRDE: Actividades de ocio suministro material	1.306,80		1.306,80
34140	Kirola denontzat Deporte para todos	11530.227.04.341.40 2020	Ongizatea web kanalaren diseinua Diseño canal web "Ongizatea)	532,40		532,40
34210	Instalazio nagusiak Instalaciones principales	11530.221.09.342.10	Garbiketa materiala / Material limpieza Beste horniketak / Otros suministros	6.369,55		6.369,55
43100	Merkataritza Comercio	10320.480.01.431.00 2020	COVID: Merkataritza bonoak COVID: Bonos de comercio		27.780,00	27.780,00
		12010.226.03.431.00 2020	Argitalpenak, publizitatea eta propaganda Publicaciones, publicidad y propaganda		4.723,99	4.723,99
43300	Enpresa garapena Desarrollo empresarial	10320.471.01.433.00 2020	COVID: Jarduera ekonomikoetarako dirulaguntzak COVID: Subvenciones actividades económica	776.600,00	14.750,00	791.350,00
44110	Hiri garraioa Transporte urbano	11220.471.01.441.10 2020	Garraioa: Herribus / Transporte: Herribus	58.665,29		58.665,29
92000	Administrazio orokorra Administración general	11610.226.03.920.00 2020	Publizitatea eta propaganda Publicidad y propaganda	145,44		145,44
		10910.227.01.920.00 2020	BEEL: Garbiketa udaletxea TRDE: Limpieza casa consistorial		2.429,95	2.429,95
92010	Informatika / Informática	11610.226.03.920.00 2020	Ekipo informatikoak / Equipos informáticos	112,55		112,55
92030	Formazioa / Formación	10210.162.01.920.30	Arrisku biologikoari buruzko prestakuntza Formación rie	72,60		72,60
92032	Lan arriskuen prebentzioa Prevención de riesgos laborales	I. Kap. / Cap.I	Prebentzio zerb. ordainsariak / Retribuciones serv. preve	18.915,09	3.996,90	22.911,99
		10210.226.98.920.32 2020	Laneko segurtasuna eta osasuna / Seguridad y salud laboral	41.595,94	269,83	41.865,77
92050	Informazio gizartea eta herritarren partehartzea Sociedad de la información y participación ciudadana	12010.227.07.920.50 2020	KEEL: Udal aldizkaria + komunikazioa TRDE: Revista municipal+ Comunicación	15.012,38	21.508,38	36.520,76
		12010..644.00.920.50 2020	IKT Inbertsioak: Aplikazioak, informazio... Inversiones TIC: Aplicaciones, información...	3.968,80		3.968,80
			GUZTIRA	1.460.817,71	180.266,64	1.641.084,35

3. INFORMAZIO GIZARTEA ETA HERRITARREN PARTEHARTZEA/ SOCIEDAD DE LA INFORMACIÓN Y PARTICIPACIÓN CIUDADANA

a) Kudeaketa administratiboa/ Gestión administrativa

JARDUERA Actividad		EMAITZAK Resultados			
Espediente kudeatzailea/ Gestor de expedientes	Espediente zki totala/ Nº total exptes:197	Aktiboak / Activos: 169 Deskatibatuak + bajak / Desactivados+ bajas: 45 Elkarbizitzen / Conviviendo:18 Eguneratzeko / Para actualizar: * Eguneratutua: *	Berriak/ Nuevos:0	Egokituak kod. Berrira/ Modificados nueva codificación: 0 Egokitzeko kod. Berrira / Por modificar nueva codificación: 9 Txantiloietan aldaketak /Modificaciones en plantillas: Txantilo berriak/ Plantillas nuevas:	Erabiltzaileei arreta/ atención a usuarias (nº/h) 80 posta elektronikoaren bidezko arreta + 22 inzidentziak + X telefonikoak Eli: 13 arreta /10 ordu
ZERBIKAT (Tramiteak/trámites).	Kopuru totala/ Nº total: 232 Berriak / Nuevos:0 Bajak / Bajas: 0	Eguneratu dituzten sailak/ Áreas que han actualizado: 2	Inprimakiak (eskaerak)/ Impresos(soli citudes) (Zerbikat):169 Egindakoak/ Hechos (Guztira/Total): 169 Berriak/Nuevos: 0 Egokituak/ Modificados: 2		Erabiltzaileei arreta/ atención a usuarias(nº/h): 5 / 3 ordu Eli: 6 /4 ordu
	* Espediente guztiak eguneratzen ari gara. Espediente guztiei eragiten dieten aldaketak etengabe sortzen dira, eta horrela jarraituko du espedientearen normalizazio eta tramitazio elektronikoa osora iritsi arte.			Sinadura elektronikoko zirkuituak esleitzen ari gara Sin@tzekeren bidez behar duten espediente-dokumentuei. Irteera-erregistroa eta/edo jakinarazpen elektronikoa behar duten tramiteak dagozkien IZFEko aplikazioekin erlazionatzen ari gara.	
Ordenantza Fiskalen DB/ BD Ordenanzas Fiscales	Erabiltzaileei arreta/ atención a usuarias(nº/h): 0 erabiltzaile, 0 ordu				
Udal sailen eskumenak/ Competencias de las áreas	Giza baliabideetako plangintzaren alorrean, ondorengo sail eta azpisailtako eskumenak berraztertzen ari gara: - Ogasuna eta garapen ekonomikoa saila besteak beste saileko eskumenak berraztertzeotan geratu da. Epea: pendiente - Modernizazioa, IGHP. Epea: otsailak 18. Aurkeztu zuen. En el marco de la planificación de recursos humanos, estamos revisando las competencias de las siguientes áreas/subáreas: - Área de Hacienda y desarrollo económico. Plazo: pendiente. - Modernización, SIPC. Plazo: 18 febrero. Ya lo presentó.				

b) GARDENTASUNA ETA DATU IREKIAK /TRANSPARENCIA Y DATOS ABIERTOS

JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados			
GARDENTASUN ATARIA/ PORTAL DE TRANSPARENCIA	Batezbestekoa: argitaratze maila (LILE)/ Media: grado de publicación (LILE): 79,05 % Batezbestekoa: egunertaze-maila (LILE)/ Media: grado de actualización (LILE): 75,17%	Igotako dokumentuak/ Documentos subidos Dokumentu berriak/ Nuevos docum.0	Orri bisita kopurua/ Nº visitas a páginas: 431 Sesioak/ Sesiones: 185 Erabiltzaileak/ Usuarios: 147	Herritarren idatzi kopurua/ Nº de escritos de la ciudadanía: 0
OPEN DATA	Argitaratutako datu multzoak/ Conjunto de datos publicados: 42			
Datu irekiak/ Datos abiertos Gardentasuna / Transparencia	Open data/Gardentasuna/ “CIVIO- Aurrekontua denontzat”: “CIVIO- Aurrekontua denontzat” ri buruz, plataformak 2019 urteko lehenengo 3 hiruileko datuak jasotzen ditu / . En cuanto a “CIVIO- Aurrekontua denontzat” la plataforma está actualizada con los datos de los primeros 3 trimestres del año 2019.			

c) e-ADMINISTRAZIOA / e-ADMINISTRACION

JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
WEB NAGUSIA/ WEB PRINCIPAL	Pausoak/pasos: Ez da webgune nagusian garapen berririk egin./ No se han realizado desarrollos en la página web principal.
APP mugikorrentzat/ APP para móvil:	Pausoak/pasos: 1803 gailutan instalatua./ Instalado en 1803 dispositivos.
Administrazio elektronikoa/ Administración electrónica	- EsKuA espediente kudeatzailetik sinatzeko dokumentuak Sin@tzekera bideratu dira espediente zehatz batzuetan. / Se han enviado a Sin@tzeke documentos de algunos expedientes del Gestor de Expedientes. - Sin@tzeke programaren erabilera zabaltzen ari da. / Se extendiendo el uso del programa Sin@tzeke. - Irteera-erregistroa eta/edo jakinarazpen elektronikoa behar duten tramite guztiei esleitzan zaie.
eAdministrazio lantaldea/ grupo de trabajo de administración electrónica	- Uztailaren 9an bildu da lantaldea eta administrazio elektronikoko udal jarraibideak landu ditu/ el grupo de trabajo se ha reunido el 9 de julio y ha trabajado en las instrucciones sobre administración electrónica del ayuntamiento - Uztailaren 30ean delegatu dekretuz (1.548 Zkia) administrazio elektronikoari buruzko jarraibideak onartu dira. 2020ko urriak 1ean sartuko dira indarrean. Udal intranetean, Modernizazio atalean daude. Abuztuaren 19an delegatuak emailaz komunikatu dio udal osoari/ Se han aprobado por decreto del delegado las instrucciones sobre administración electrónica. Entrarán en vigor el 1 de octubre 2020. Se encuentran en la intranet municipal, en la carpeta de Modernización. El 19 de agosto las ha comunicado el delegado por correo electrónico.

d) HERRITARREN PARTE-HARTZEA / PARTICIPACIÓN CIUDADANA

JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
Hausnarketa estrategiko prozesua / Proceso de reflexión estratégica	Egoera orokorrera egokitzeko apirilean hartutako erabakia dela-eta, hausnarketa estrategikoaren parte hartze prozesua kontratatzeo lizitazioa maiatzaren 11ko Kontratazio mahaiak idarrik gabe utzi zuen. / Con motivo de la decisión tomada en abril de adaptación a la situación general, la mesa de contratación del 11 de mayo anuló el proceso de licitación del proceso de participación de la reflexión estratégica.

e) KOMUNIKAZIOA/COMUNICACIÓN

JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
Prentsa oharrak/ Notas de prensa	Kopurua / Cantidad 10
Prentsaurrekoak / Ruedas de prensa	Kopurua / Cantidad 0
Albisteak komunikabideetan / Informaciones en medios	Guztira / Total 72
Argitalpenak / Publicaciones	Argitalpen kopurua / 0 Ale kopurua /ejemplares -
Bandoak eta antzekoak / Bandos y similares	Kopurua / Cantidad:0
Informazio-bilerak herritarrekin / Reuniones informativas con la ciudadanía	Bilera kopurua / Número de reuniones 0 Parte hartzaile kopurua / Número de asistentes
Informazio kanpainak- ekimenak / Campañas y actividades comunicación	Kopurua / Cantidad : 0 Gaia / Tema -
Kazetariaren informazio eskaerak / Solicitudes de información periodistas	Kopurua / Cantidad: 0 Gaia / Tema:
Webguneak / Webs	Albisteak / Noticias Herri Bizia 8 Webguneko albisteak/ Noticias web: 2 Web nagusiko bisitak / Visitas web principal: 42.792 orri bisitatu dira / páginas vistas 19.262 bisitari /visitantes. Herri bizia: Sesioak /sesiones: 12.050 Erabiltzaileak/usuarios: 7.445
Sare sozialak / Redes sociales	Twitter @errenteriaudala Mezu kopurua / Número de mensajes: Jarraitzaileak / Seguidores: 2302 Berriak / Nuevos: 28 Twitter @HerriBizia Mezu kopurua / Número de mensajes: 84 Jarraitzaileak / Seguidores: 2260 Berriak / Nuevos: 44 Inpresioak / Impresiones: 107.000 Interakzioa / Interacción: % 3.2 Bertxioak / Retweets: 69 Facebook @herribizia Mezu kop / N° mensajes: 70 Jarraitzaileak/Seguidores: 3381 Berriak / Nuevos: 77 Inpresioak/Impresiones: 273.410 Interakzioa / Interacción: %5.39

4. ARTXIBOA ARCHIVO

a) KONTSULTAK-ERREPRODUKZIO ESKAERAK CONSULTAS-SOLICITUDES DE REPRODUCCIÓN

MOTA Tipo		DEPARTAMENTUKA- ERABILTZAILERAK MOTA KANAL Por departamento- Tipo de usuario		Guztira/ Total	KANALAREN ARABERA Por canal		
Maileguak / Préstamos	14 eskaera/ solicitudes	Artx. adm. / Arch. adm.	14	86	Aurrez aurreko kanala / Canal presencial	0	
		Tart. artx. / Arch. interm.	0		Kanal telef./ Canal Telef.	0	
		Artx. hist. / Arch. hist.	0		Posta kanala Canal postal	0	
		Argaz. artx./ Arch. fot.	0		Korreo elektr/ Correo elect.	14	
Kanpoko kontsultak/ Consultas externas	23 eskaera/ solicitudes	Artx. adm. / Arch. adm.	19		Aurrez aurreko kanala/ Canal presencial	8	
		Tart. artx. / Arch. interm.	0		Kanal telef./ Canal Telef.	0	
		Artx. hist. / Arch. hist.	3		Posta kanala Canal postal	0	
		Argaz. artx./ Arch. fot.	1		Korreo elektr/ Correo elect.	15	
		Bestelakoak/ Otras	0				
Erreprodukzio eskaerak/ Solicitudes de reproducción	22 eskaera/ solicitudes	Artx. adm. / Arch. adm.	18-117		181 unitate/ unidades	Aurrez aurreko kanala/ Canal presencial	7
		Tart. artx. / Arch. interm.	0-0			Kanal telef./ Canal Telef.	0
		Artx. hist. / Arch. hist.	3-63			Posta kanala Canal postal	0
		Argaz. artx./ Arch. fot.	1-1	Korreo elektr/ Correo elect.		15	
Erabilera publikorako baimen eskaerak / Solicitud de permisos de uso público:			0	Emandakoak/ Concedidos	0		

b) AGIRI-SARRERAK eta KATALOGAZIOAK/ INGRESOS DE DOCUMENTACIÓN y CATALOGACIONES

ARTXIBO MOTA Tipo archivo	GUZTIRA Total	DEPARTAMENTUKA- ESP. ZKIA. Por departamento- Núm. de exped.	KUTXA KOPURA Cantidad cajas	METRO LINEALAK/ Metros lineales		
Artx. adm./Arch. admin.	33	Hirigintza / Urbanismo	kutxa/caja	0	ml	0
		Idazkaritza / Secretaría	kutxa/caja	18	ml	2,52
Tarteko artx./Arch. intermedio	35	Diruzaintza / Tesorería	kutxa/caja	35	ml	4,9
Artxibo fot. / Archivo fot.	7	Artxiboa / Archivo	kutxa/caja	0	ml	0
Prentsa / Prensa	72	Alkatetza / Alcaldía	kutxa/caja	1	ml	0.14
GUZTIRA/ TOTAL	147		kutxa/caja	54	ml	7,56

Dohaintzan jasotako eta katalogatu gabeko argazkien inbentarioa-balorazioa / Inventario-valoración de las fotografías recogidas mediante donación y no catalogadas.

d) **BISITA GIDATUAK/ VISITAS GUIADAS.**

Bisita kopurua/ N° visitas	Pertsonak/ Personas	Bisita mota/ Tipo de visita	Erabiltzaile mota/ Tipo usuario	Hizkuntza/ Idioma
2	43	Haurrentzako /Infantiles: 0 Helduentzako / Personas adultas: 43 Familiak / Familias: 0	Ikasleak / Estudiantes: 0 Herriko elkart. / Asoc. del munic.: 0 Herri kanpoko elkar. / Asoc. fuera del mun.: 43 Herritarrak / Ciudadanos/as: 0	Eusk. / En eusk.:18 Elebitan /Bilingüe: 0 Gazt. / En cast.: 25
Conectur aplikazioa ez dabil. / La aplicación Conectur no funciona.				

e) **ARGITALPENAK/ PUBLICACIONES**

Mota/Tipo	Departamentua/ Departamento	Gaia/Tema	Lanak/ Trabajos
Argitalpenak/ Publicaciones	Artxibo / Archivo	Oarso/ Oarso	2020ko Oarso aldizkariaren distribuzioa- (800 ale) / Distribución de la revista Oarso 2020 (800 ejemplares)
Argitalpenak/ Publicaciones	Artxibo / Archivo	Madelon sariak	Maquetaren zuzenketa eta inpresioa (400 ale) / Corrección de maqueta e impresión (400 ejemplares)
Argitalpenak/ Publicaciones	Artxibo / Archivo		

f) **BESTELAKOAK/ OTROS**

Ekintza nabarmenenak / Acciones relevantes	Deskripzioa / Descripción
Erreterria 700 ekimena / Erreterria Iniciativa 700	Aizpitarte elkartearen kobazuloei bisita gidatuak (uztailak 4/18) /Visitas guiadas a las cuevas de Aizpitarte elkartea (4/18 de julio).
Erreterria 700 ekimena / Erreterria Iniciativa 700	Oarsoaldeko Hitzaren elkarrizketak /Entrevistas de Oarsoaldeko Hitzza: 6 Jon Bagüés, Eresbil Musikaren Euskal Artxiboaren zuzendari ohia /exdirector de Eresbil Archivo Vasco de Música. 7 Txelo Berra, mugimendu feministako kidea /miembro del movimiento feminista..
KM Ikerketa Beka/ Beca de Investigación KM	Deialdia boletinean/udal web orrian argitaratu. UEUren bitartez zabalkundea egin. / Publicación de la convocatoria en el boletín/web municipal. Difusión mediante la UEU.

5. INFORMATIKA - INFORMÁTICA

Jarduera: Gertaerak/Incidencias		Jasotakoak / Recibidas	Egin gabekoak / Pendientes
1	Irekiak / Abiertas	115	10

Ordenadoreak	Windows 10	Windows 7	Windows XP	Ubuntu	Tab W81	Tab Andr.	Tab IOS	Denera / Total	Prestatuak Hilean / Configurados mes
1 Sarean / En la red	326	1	1					328	
2 Saretik kanpo / Fuera de la red	28	9	94	9	5	9	4	158	

Ekintza nabarmenenak / Acciones relevantes		Deskripzioa / Descripción
1	Sareko ordenadoretan software eguneratu Actualizar software de ordenadores en red	Udal sarea Red municipal
2	Zentralita IP berria Nueva centralita	Abiaraztea Puesta en marcha

Hurrengo proiektuak / Próximos proyectos		Deskripzioa / Descripción
1	WIFI berritu Renovar WIFI	Europatik jasotako dirulaguntzarekin udal WiFi berritu Renovar la WIFI municipal con la subvención recibida de Europa
2	Nextcloud Nextcloud	Drive antzeko bainan gure instalazioetan Alternativa al Drive en nuestras instalaciones
3	Disko-kabina	Aukeraketa Selección
4	ENS-RGPD	Ekintzak ezartzea Implantación de acciones

6. KONTRATAZIOA ETA ONDAREA CONTRATACIÓN Y PATRIMONIO

a) KONTRATAZIOAK / CONTRATACIONES

XEDEA Objeto			GEHIENGO AURREKONTUA Presupuesto máximo	PROZEDURA Procedimiento	HASIERAKO DATA Fecha de inicio	EPEA plazo	LUZAPENA Prórroga
Erreterian	Bertso-Eskola	kudeatzeko	Taldeko/Grupo: 1.829,52€ (%21 BEZa barne)(21% IVA incluido) Gehienez/Máximo: 14 talde/14 grupos	Irekia Abierto	2020/08/03 03/08/2020	2 urte 2 años	BAI, urte bat SI, un año
Erreterian	Udaleko	Gizarte Zerbitzuak	211.805€ (%10 BEZa barne)(10% IVA incluido)	Irekia Abierto	2020/08/18 18/08/2020	2 urte 2 años	BAI, urte bat SI, un año
azpisaileko	Lagunkide-Acoge	eguneko					
zentroak	eta erretiratuen	elkarteetako					
dinamizazio zerbitzuak/	Servicios de atención diurna Lagunkide-Acoge y la dinamización en los Clubs de jubilados y jubiladas de la subárea de Servicios Sociales del Ayuntamiento de Erreterian						

b) ESLEIPENAK / ADJUDICACIONES

XEDEA Objeto	ESLEIPENDUNA Adjudicatario	LIZITAZIOKO KOPURUA Importe de licitación	ESLEITUTAKO KOPURUA Importe de adjudicación	HASIERAKO DATA Fecha de inicio	EPEA Plazo	LUZAPENA Prórroga
KOLDO MITXELENA LHLI MARKOLA ERAIKINEAN zenbait obra-lan: Irogailu berria, hobekuntzak irisgarritasunean, behe solairuan sarrera Ludoteka eta Liburutegi berrien antolamendua/ Varias obras en CEIP KOLDO MITXELENA EDIFICIO MARKOLA: Nuevo ascensor, mejoras de accesibilidad, ordenación de nuevo acceso a Biblioteca y Ludoteca en planta baja	URBYCOLAN, S.L.	459.939,97€ (BEZ barne) (IVA incluido)	413.963,48€ (%21 BEZa barne) (21% IVA incluido)	2020/08/25 25/08/2020	4 hilabete 4 meses	EZ NO
Erreneriako kaleak asfaltatzeko lanak / Obras de asfaltado de calles de Erreneria	ASFALTIA, S.L.	Gehienez urtean/Máximo anual: 200.000€ (BEZ barne) (IVA incluido) Unitate prezioa/Precio unidad: 48.242€ (BEZ barne) (IVA incluido)	Gehienez urtean/Máximo anual: 200.000€ (BEZ barne) (IVA incluido) Unitate prezioa/Precio unidad: 41.002,12€ (BEZ barne) (IVA incluido)	2020/08/25 25/08/2020	2 urte 2 años	BAI, 2 urte SI, 2 años
Erreneriako Udaltzaingorako patruila ibilgailu hibrido baten horniketa /Suministro de un vehículo híbrido patrulla pra la Policía Local	EUSKOAUTO 2003, S.L.	26.000€ (BEZ barne) (IVA incluido)	25.903€ (BEZ barne) (IVA incluido)	2020/08/31 31/08/2020	45 egun 45 días	EZ NO

c) UDAL ETXEBIZITZAK/VIVIENDAS MUNICIPALES:

ETXEBIZITZA KOPURUA Nº Viviendas	OKUPATUTA Ocupadas	HUTSIK Desocupadas	ALOKAIRUEN DIRUSARRERAK Ingresos Alquileres	GASTUAK ABUZTUAN ORDAINDUTA Gastos abonados AGOSTO
36	30	6	4347,10 €	540,35 €

d) UDAL APARKALEKUAK (EG)/GARAJES MUNICIPALES (EG):

UDALAK ZUZENEAN KUDEATUTAKO APARKALEKU KOPURUA: Nº Garajes gestión directa Ayuntamiento	ALOKAIRUA ALOKAGAI PLAZAK / ALOKATUTA Alquiler Plazas disponibles /Alquiladas	ALOKAIRUA / URTEKO ALTAK HILABETEKOAK Alquiler / Altas Anuales Altas mes	ALOKAIRUA / URTEKO BAJAK HILEKOAK Alquiler / Bajas Anuales Bajas mes	EMAKIDA PLAZA KOPURUA / ESKUALDAKETAK HILEAN Plazas en Concesión Transmisiones /mes	DIRUSARRERAK ABUZTUA Ingresos AGOSTO	GASTUAK ABUZTUAN ORDAINDUTA Gastos abonados AGOSTO
8	286 / 270	7 / 2020 3/ Abuztua/Agosto	14/ 2020 3/ Abuztua /Agosto	735 / 721 * 0 plaza Abuztua / Agosto	58.445,06 €	7985,63 €

* Emakidan ez-emandako plazak, ezinduentzako edo arazo teknikoengatik dira / Las plazas no cedidas en concesión lo son por ser para personas con discapacidad o por problemas técnicos.

e) **BARATZE EKOLOGIKOEN EMAKIDA ESPEDIENTEAK (OBAR) / EXPEDIENTES DE CONCESIÓN DE HUERTAS ECOLÓGICAS (OBAR)**

LURSAIL KOPURUA. Numero de parcelas	ESLEIPENAK Adjudicaciones	BAJAK Bajas	DIRU SARRERAK (Tasak).Zenbat/kopurua Ingresos (Tasas)Número/importe	FIDANTZAK (Zenbat/kopurua). Fianzas (Cuántas/iimporte)
77	0	0	0 (0)€	0/0

f) **ONDARE ERANTZUKIZUN ESPEDIENTEAK (OERA) / EXPEDIENTES DE RESPONSABILIDAD PATRIMONIAL (OERA)**

HILEAN IREKITAKO ESPEDIENTEAK Expedientes incoados en el mes	ERREKLAMATUTAKO DIRU KOPURUA Importe total reclamado	HILEAN ONARTUTAKOAK (HORIEN KOPURU TOTALA) Admitidas en el mes (importe de las mismas)	HILEAN EZEZTATUTAKOAK/ATZER ATUAK (HORIEN KOPURU TOTALA) Rechazadas/Desistidas en el mes (importe de las mismas)	ADMINISTRAZIOAREKIKO AUZI BIDEAN HELEGITUAK (KOPURUA) Recurridas en vía Contencioso Administrativa (importe)
0	0€	0(0€)	6 (6.170,68€ + 1 baloratu gabe)	(0/0)

g) **UDAL ONDASUNEN GAINEKO KALTEEN ERREKLAMAZIO ESPEDIENTEAK HIRUGARRENEI / EXPEDIENTES DE RECLAMACIÓN DE DAÑOS A TERCEROS EN BIENES MUNICIPALES**

HILEAN IREKITAKO ESPEDIENTEAK (ERREKLAMATUTAKO KOPURU OSOA) Numero de expedientes incoados en el mes (importe total reclamado)	ONARTUTAKOAK (HORIENGATIK JASOTAKO DIRU KOPURUA) Admitidas (importe recobrado por las mismas)	EZEZTUTAKOAK Rechazadas	EPAITEGIAN ERREKALMATUTAKOAK En trámite judicial de reclamación
0 (0 €)	0 (0 €)	0	

h) UDAL LOKALEN LAGAPEN ESPEDIENTEAK- Erabileraren baimen puntualak (OLOK) / EXPEDIENTES DE CESIÓN DE LOCALES MUNICIPALES (OLOK) Autorizaciones uso puntuales

LOKALEN KOPURU TOTALA / HUTSIK Número total de Locales municipales / Vacíos	LOKALEN LAGAPEN ESKAERAK urtekoak/hilabetekoak Solicitudes de cesión de Locales anuales/mensuales	ONARTUTAKOAK urtekoak/hilabetekoak Admitidas anuales/mensuales	EZEZTUTAKOAK urtekoak/hilabetekoak Denegadas anuales mensuales
82 / 5	2/0	0/0	0/0

i) UDAL LOKALEN LAGAPEN ESPEDIENTEAK- arruntak (OLOK) / EXPEDIENTES DE CESIÓN DE LOCALES MUNICIPALES (OLOK) Ordinarias

LOKALEN KOPURU TOTALA / HUTSIK Número total de Locales municipales / Vacíos	LAGATUTAKO LOKAL KOPURUA / ELKARTE ETA ERAKUNDE LAGAPENDUNAK Número de locales cedidos / Asociaciones y Entidades cesionarias	LOKALEN LAGAPEN ESKAERAK urtekoak/hilabetekoak Solicitudes de cesión de Locales anuales/mensuales	ONARTUTAKOAK urtekoak/hilabete koak Admitidas anuales/mensual es	EZEZTUTAKOAK urtekoak/hilabete koak Denegadas anuales mensuales
82 / 5	76/97	0/0	0/0	0/0

7. LANGILE PLANTILLA - PLANTILLA TRABAJADORES/AS (*)

ANTOLAKETA / ORGANIZACIÓN

SAILA	Langile kopurua	Lang. ordezkatuta	Lanorduak	Absentismoa Orduak - (%)	Ezbehar tasa Langileak (%)	Prestakuntza Orduak - (%)	Murrizketa Familia kontziliazioa	Eszedentzia Lang. kopurua	Amatasuna Lang. kopurua	Aitatasuna (delegatua)
Área	Personal	Personal sustituido	Horas laborables	Absentismo Horas (%)	Siniestralidad Personas- (%)	Formación Horas (%)	Reducción conciliación familiar	Excedencia N° personas	Maternidad N° personas	Paternidad (delegada)
Lehendakaritza Presidencia	50	4	3.547	575 (7,85%)	0	0	0	0	0	1
Ogasuna eta Garapen Ekonomikoa Hacienda y desarrollo económico	17	0	1.363	88 (3,52%)	0	0	0	0	0	0
Agiritegia Archivo	4	0	327	147 (25%)	0	0	0	0	0	0

LURRALDEA / TERRITORIO

SAILA	Langile kopurua	Lang. ordezkatuta	Lanorduak	Absentismoa Orduak - (%)	Ezbehar tasa Langileak (%)	Prestakuntza Orduak - (%)	Murrizketa Familia kontziliazioa	Eszedentzia Lang. kopurua	Amatasuna Lang. kopurua	Aitatasuna (delegatua)
Área	Personal	Personal sustituido	Horas laborables	Absentismo Horas (%)	Siniestralidad Personas- (%)	Formación Horas (%)	Reducción conciliación familiar	Excedencia N° personas	Maternidad N° personas	Paternidad (delegada)
Hirigintza eta ingurumena Urbanismo y medio ambiente	20	2	1.373	371 (12,62%)	0	0	0	1	0	0
Hiri Mantenua Mantenimiento urbano	66	3	4.279	700 (7,55%)	1 (1,52%)	0	1	0	0	1

HERRITARRAK / CIUDADANIA

SAILA	Langile kopurua	Lang. ordezkatuta	Lanorduak	Absentismoa Orduak - (%)	Ezbehar tasa Langileak (%)	Prestakuntza Orduak - (%)	Murrizketa Familia kontziliazioa	Eszedentzia Lang. kopurua	Amatasuna Lang. kopurua	Aitatasuna (delegatua)
-------	-----------------	-------------------	-----------	--------------------------	----------------------------	---------------------------	----------------------------------	---------------------------	-------------------------	------------------------

Área	Personal	Personal sustituido	Horas laborables	Absentismo Horas (%)	Siniestralidad Personas- (%)	Formación Horas (%)	Reducción conciliación familiar	Excedencia Nº personas	Maternidad Nº personas	Paternidad (delegada)
Gizarte Zerbitzuak Servicios Sociales	%100 lanaldia/ jornada 100%: 37 ----- %57 lanaldia/ jornada 57%: 12	6	3.369	363 (5,96%)	1 (2,04%)	0	4	3	1	0
Aniztasuna Diversidad	2	0	77	0	0	0	0	0	0	0
Berdintasuna Igualdad	2	0	77	0	0	0	0	0	0	0
Udaltzaingoa Policía Local	93	3	7.728	644 (4,63%)	0	0	0	3	0	4
Hezkuntza eta Gazteria Educación y Juventud	11	0	236	28 (1,73%)	0	0	0	0	0	0
Hizkuntza Politika Política Lingüística	17	1	367	56 (2,24%)	0	0	0	0	0	0
Kultura Cultura	%100 lanaldia/ jornada 100%: 13 ----- %57 lanaldia/ jornada 57 %: 1 ----- %60 lanaldia/ jornada 60%: 1 ----- %53,25 lanaldia/ jornada 53,25%: 1 -----	0	792	42 (1,75%)	0	0	0	0	0	0

	%44,81 lanaldia / jornada 44,81%:1 ----- % 53,90 lanaldia / jornada 53,90%:1 ----- %78,57 lanaldia / jornada 78,57%:1									
Liburutegia	10	0	646	0	0	0	0	0	0	0
Biblioteca										
Kirolak	3	1	154	147 (33,33%)	0	0	0	0	0	0
Deportes										

(*)

1.- LANGILE KOP.: sailaren benetako langile-kopurua, edozein egoeratan daudela ere (baja, eszedentzia...)	1.-PERSONAL: es el nº de trabajadores/as real del área, independientemente de sus situación (baja, excedencia...)
2.- ORDEZKATUTAKO LANGILEAK: edozein arrazoi dela-eta ordezkaturik dauden langileak baja, eszedentzia edo soldatarik gabeko baimena, sindikatuko liberatua...	2.-PERSONAL SUSTITUIDO: es el nº de trabajadores/as sustituidos en el área por cualquier motivo: baja, excedencia o permiso sin sueldo, liberado sindical...
3.- LANORDUAK: hilabetearen lan egindako ordu-kopuru ERREALA , ordu teorikoei lizentziak edo oporrak kenduta ateratzen dena. "Dedikazioko" orduak ere ez dira sartzen.	3.- HORAS LABORABLES: es el nº REAL de horas trabajadas en el mes, resultado de restar a las horas teóricas las licencias y vacaciones. Tampoco se incluyen las horas de "dedicación".
4.- ABSENTISMOA: ABAtatik (baja) lan egiten ez diren orduak. %k erreferentzia egiten dio lan egin ez diren orduen eta lan egin beharreko ordu teorikoen arteko proportzioari.	4.- ABSENTISMO: es el nº de horas no trabajadas por IT (baja) El % se refiere al porcentaje de horas no trabajadas en relación con las horas teóricas a trabajar en el área.
5.-EZBEHAR-TASA: zenbat pertsonak izan duten lan-istripuren bat dena delako hilabetearen (baja eragin duten edo ez duten istripuak). Aurreko hilabeteko istripu batek eragindako baja mantentzen bada, ez da berriz aipatuko.	5.-SINIESTRALIDAD: es el nº de personas que han sufrido accidente de trabajo durante el mes en cuestión (se incluyen accidentes con y sin baja médica) Si se mantiene la baja por accte. del mes anterior no se vuelve a tener en cuenta.
6.- PRESTAKUNTZA ORDUAK: Erreferentzia egiten die prestakuntza-ekintza jakin baterako aurreikusitako ordu teorikoei, ekintzara joan ala ez.	6.- HORAS DE FORMACIÓN: Se refiere a las horas teóricas previstas en la acción formativa concreta, independientemente de la asistencia.

8. PROGRAMATUTAKO JARDUERAK / ACTIVIDADES PROGRAMADAS

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	DATA Fecha	AURREKONTUA Presupuesto
Lan Eskeintza Publikoa: Oferta Pública de Empleo:			
Plantilako plazak Plazas de plantilla			
1.- Hezkuntza eta Gazteria teknikaria 1.- Técnico de Educación y Juventud	Oposaketa: 1 eta 2 ariketak Oposición: Ejercicios 1 y 2	2020ko iraila Septiembre 2020	
2.- Gizarte Zerbitzuetako Zuzendaria 2.- Directora Servicios Sociales	Oposaketa: 1 eta 2 ariketak Oposición: Ejercicios 1 y 2	2020ko iraila Septiembre 2020	
3.- Kultur Dinamizatzailea 3.- Dinamizador Cultural	Oposaketa: 1 eta 2 ariketak Oposición: Ejercicios 1 y 2	2020ko iraila Septiembre 2020	
4.- Erizaina 4.- Enfermera	Onartu eta baztertutakoen zerrendak, epaimahaia osatzea eta lehen ariketaren data jartzea / Lista de admitidos y excluidos, conformación del tribunal calificador y fecha primer ejercicio	2020ko iraila Septiembre 2020	
5.- Delineanteak 5.- Delineantes	Onartu eta baztertutakoen zerrendak, epaimahaia osatzea eta lehen ariketaren data jartzea / Lista de admitidos y excluidos,	2020ko iraila Septiembre 2020	

	conformación del tribunal calificador y fecha primer ejercicio		
6.- Gizarte Langileak 6.- Trabajadores/as Sociales	Eskaerak aurkezteko epea Plazo presentación solicitudes	2020ko iraila Septiembre 2020	
7.- Ingeniero teknikoa 7.- Ingeniero técnico	Eskaerak aurkezteko epea Plazo presentación solicitudes	2020ko iraila Septiembre 2020	
Ordenantza fiskalak Ordenanzas fiscales	2021erako onespena Aprobación para 2021	Urrian Udalbatzarra Pleno en octubre	
Aurrekontua Presupuesto	Proiektua Proyecto	Urria Octubre	
2021eko plantila organikoa eta lanpostuen zerrenda Plantilla orgánica y Relación de Puestos de Trabajo 2021	Lehenengo zirriborroa Primer borrador	2020ko Urria Octubre 2020	